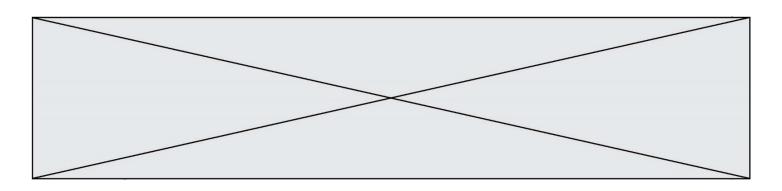
Modèle CCYC: ©DNE Nom de famille (naissance): (Suivi s'il y a lieu, du nom d'usage)																		
Prénom(s) :																		
N° candidat :											N° c	d'ins	crip	tior	ı :			
	(Les nu	ıméros	figure	nt sur	la con	vocatio	n.)		ı									
Liberté · Égalité · Fraternité RÉPUBLIQUE FRANÇAISE Né(e) le :																		1.1

ÉVALUATION
CLASSE: Terminale
VOIE : ☐ Générale ☐ Technologique ☒ Toutes voies (LV)
ENSEIGNEMENT : Allemand
DURÉE DE L'ÉPREUVE : 1h30
Niveaux visés (LV): LVA: B2 LVB: B1
CALCULATRICE AUTORISÉE : □Oui ⊠ Non
DICTIONNAIRE AUTORISÉ : □Oui ☑ Non
☐ Ce sujet contient des parties à rendre par le candidat avec sa copie. De ce fait, il ne peut être
dupliqué et doit être imprimé pour chaque candidat afin d'assurer ensuite sa bonne numérisation.
☐ Ce sujet intègre des éléments en couleur. S'il est choisi par l'équipe pédagogique, il est
nécessaire que chaque élève dispose d'une impression en couleur.
☑ Ce sujet contient des pièces jointes de type audio ou vidéo qu'il faudra télécharger et jouer le
jour de l'épreuve.
Nambra total da nama . 5
Nombre total de pages : 5



ALLEMAND – SUJET (évaluation, tronc commun)

ÉVALUATION (3^e trimestre de terminale) Compréhension de l'oral, de l'écrit et expression écrite

Le sujet porte sur l'axe 8 du programme : Territoire et mémoire

Il s'organise en trois parties :

- 1- Compréhension de l'oral (10 points)
- 2- Compréhension de l'écrit (10 points)
- 3- Expression écrite (10 points)

Vous disposez tout d'abord de **cinq minutes** pour prendre connaissance de **l'intégralité** du dossier.

Puis vous entendrez trois fois le document support de la compréhension de l'oral. Les écoutes seront espacées d'une minute. Vous pourrez prendre des notes pendant les écoutes.

À l'issue de la troisième écoute, vous organiserez votre temps (1h30) comme vous le souhaitez pour **rendre compte en <u>français</u>** du document oral et du document écrit et pour **traiter en allemand le sujet d'expression écrite**.

1. Compréhension de l'oral

Titre du document : *In beiden Kulturen zu Hause* **(document 1)** Source du document : Das Erste – Montagsmagazin 01.2019

En rendant compte du document <u>en français</u>, vous montrerez que vous avez compris :

- le contexte : le thème principal du document, la situation, les personnages / les personnes, etc.;
- le sens : les événements, les informations, les points de vue, les éventuels éléments implicites, etc.;
- **le but** : la fonction du document (relater, informer, convaincre, critiquer, dénoncer, divertir etc..), les destinataires et le style (informatif, fictionnel, humoristique, critique, ...), etc.

Vous pouvez organiser votre propos comme vous le souhaitez ou suivre les trois temps suggérés ci-dessus.

Modèle CCYC: ©DNE Nom de famille (naissance): (Suivi s'il y a lieu, du nom d'usage)																		
Prénom(s) :																		
N° candidat :											N° (d'ins	crip	tior	ı :			
Liberté · Égalité · Fraternité RÉPUBLIQUE FRANCAISE Né(e) le :	(Les nu	ıméro:	figure	ent sur	la con	vocatio	on.)											1.1

2. Compréhension de l'écrit

En rendant compte du document <u>en français</u>, vous montrerez que vous avez compris :

- le contexte : le thème principal du document, la situation, les personnages / les personnes, etc.;
- **le sens** : les événements, les informations, les points de vue, les éventuels éléments implicites, etc. ;
- **le but** : la fonction du document (relater, informer, convaincre, critiquer, dénoncer, divertir etc..), les destinataires et le style (informatif, fictionnel, humoristique, critique, ...), etc.

Vous pouvez organiser votre propos comme vous le souhaitez ou suivre les trois temps suggérés ci-dessus.

Deutsche Gymnasiasten in Verdun (document 2)

5 19 sächsische Schüler vom Romain-Rolland-Gymnasium Dresden und acht Schüler des Gymnasiums St. Augustin in Grimma¹ reisen nach Frankreich. Sie nehmen an der offiziellen Gedenkfeier "100 Jahre Schlacht von Verdun" teil.

Acht Grimmaer Gymnasiasten des St. Augustins sitzen heute im Zug, um zu 10 den deutsch-französischen Feierlichkeiten zum 100-jährigen Gedenken an die

Schlacht um Verdun zu fahren. Diese war eine der bedeutendsten Schlachten des Ersten Weltkrieges an der Westfront zwischen Deutschland und Frankreich.

15 Auch Bundeskanzlerin Angela Merkel und der Französische Staatspräsident François Hollande werden bei der Zeremonie dabei sein. Sie findet am 29. Mai 2018 auf dem ehemaligen



20 Schlachtfeld statt.

Die *Mission du centenaire de la Première Guerre mondiale* hat in Partnerschaft mit der Französischen Botschaft Berlin und dem Deutsch-Französischen Jugendwerk² (DFJW) das Programm "4000 Jugendliche nach Verdun" eingeladen. 30 deutsche Schulklassen nehmen an dem Programm bis Montag teil.

"Wir können zwar mit keiner Schulklasse nach Verdun fahren, aber wir haben das Glück, aufgrund unseres Projektes zum Ersten Weltkrieg an den Feierlichkeiten teilzunehmen", sagte die Französischlehrerin Sibylle Arnold (50). Das Projekt entstand

Dresden und Grimma: deux villes allemandes situées en Saxe

² L'Office franco-allemand pour la jeunesse (OFAJ)



im Rahmen des Schüleraustausches mit der Stadt Bron³, der Partnerstadt von Grimma.

Die Elftklässler Stefanie Rudolph und Christin Vogel gehörten 2014 zu den 23 Austauschschülern, die 100 Jahre nach dem Ausbruch des Ersten Weltkrieges gemeinsam mit französischen Schülern der Partnerstadt auf Spurensuche nach Dokumenten über den Ersten Weltkrieg gingen. "Wir besuchten Grabstätten", erzählt Christin Vogel. Andere Schüler erforschten Straßennamen wie die "Rue de Verdun" oder dokumentierten persönliche Aufzeichnungen⁴ aus Familien. "Ich freue mich auf Verdun", sagt die Elftklässlerin. "Wir nehmen nicht nur als Gäste an der Zeremonie teil, sondern beteiligen uns an der Gedenkfeier, die von Volker Schlöndorff⁵ inszeniert wird", so Christin Vogel.

Auf eine spannende Reise freut sich auch Hanna Siebert. Die Neuntklässlerin 40 wird im Dezember am Schüleraustausch nach Bron teilnehmen. "Die Begegnung mit den französischen Schülern in Verdun und auch in Bron trägt zum gegenseitigen Kennenlernen und nicht zuletzt zur Anwendung⁶ der Sprachkenntnisse bei⁷", so die 50-jährige Lehrerin, die alles getan hat, damit Schüler aus Grimma an dieser bewegenden Feier teilnehmen können.

In Verdun wird für die Schüler die über 100 Jahre zurückliegende Geschichte des Ersten Weltkriegs greifbar⁸. Und so erfahrend die Jugendlichen auch, wie wichtig es ist, sich aktiv für Frieden und Demokratie einzusetzen – auch heute noch. Die Begegnung mit den französischen Schülern trägt außerdem zur gegenseitigen Verständigung bei. Eine wichtige Basis, damit sich die Fehler der Vergangenheit nicht wiederholen", so Sachsens Kultusministerin Brunhild Kurth.

Nach: Cornelia Braun - https://www.lvz.de/Region/Grimma/

Compréhension de l'ensemble du dossier

Vous montrerez aussi que vous avez compris l'ensemble du dossier de compréhension (documents 1 et 2) en répondant en français à cette question (environ 40 mots) :

Lequel des deux documents – la vidéo (document 1, *In beiden Kulturen zu Hause*) ou le texte (document 2, *Deutsche Gymnasiasten in Verdun*) – illustre à votre avis le mieux l'axe **8 Territoire et mémoire** ?

Justifiez votre point de vue en vous appuyant sur les deux documents.

- ³ Bron: une ville de la région lyonnaise
- 4 persönliche Aufzeichnungen dokumentieren: consulter des archives personnelles
- ⁵ Volker Schlöndorff: un célèbre metteur en scène allemand
- ⁶ die Anwendung: l'utilisation
- ⁷ bei/tragen: contribuer à
- greifbar: tangible, palpable

Modèle CCYC: ©DNE Nom de famille (naissance): (Suivi s'il y a lieu, du nom d'usage)																		
Prénom(s) :																		
N° candidat :											N° c	d'ins	crip	tior	ı :			
Liberté · Égalité · Fraternité RÉPUBLIQUE FRANÇAISE NÉ(e) le :	(Les nu	uméro:	s figure	ent sur	la con	vocatio	on.)											1.1

3. Expression écrite

Behandeln Sie Thema A oder Thema B. (mindestens 120 Wörter)

Thema A:

Am Grimmaer Gymnasium gab es Diskussionen über die deutsch-französischen Feierlichkeiten in Verdun. Folgende Meinungen wurden ausgedrückt. Welche der zwei Aussagen gefällt Ihnen am besten? Begründen Sie Ihre Antwort.

- Luisa: "Eine deutsch-französische Gedenkfeier? Ja, natürlich! Es ist wichtig, die Geschichte wachzuhalten, damit wir nicht mehr die gleichen Fehler machen!
- Luna: Verdun und der erste Weltkrieg... Das sind doch alte Geschichten! Was interessiert uns, was vor 100 Jahren passiert ist!?

ODER

Thema B:

"Die Begegnung mit den französischen Schülern trägt außerdem zur gegenseitigen Verständigung bei. Eine wichtige Basis, damit sich die Fehler der Vergangenheit nicht wiederholen", sagt Sachsens Kultusministerin Brunhild Kurth.

Ist es Ihrer Meinung nach wichtig, sich an die Geschichte zu erinnern? Argumentieren Sie und führen Sie konkrete Beispiele an.

